

Маркуи Артаковна Восканян

✉ markuhi.voskanyan@ysu.am



Факультет европейских языков и коммуникации

Кафедра теории и практики перевода

Преподаватель

🎓 Образование

Учреждение	Ереванский Государственный Университет
Факультет	Факультет романогерманской филологии
Дата	1993 - 1998
Степень / Звание	Квалифицированный специалист

🌐 Знание языков

Հայերեն Русский English Deutsch

📁 Опыт работы

Учреждение	Ереванский Государственный Университет
Период времени	2011 до настоящего времени
Звание/степень	Преподаватель

Учреждение	Армянский Государственный Университет
Период времени	2002 - 2012
Звание/степень	Преподаватель

Учреждение	Европейский Университет
Период времени	2002 до настоящего времени
Звание/степень	Преподаватель

Учреждение	"Лингва Форум" Языковой центр
Период времени	1998 - 2000
Звание/степень	Преподаватель Английского Языка

🔍 Научные интересы

- Устный Перевод
- Перевод юридических текстов
- Бизнес английский
- Грамматика английского языка

Участие в международных конференциях и семинарах

07/10/2019 - 10/10/2019 Евразийский переводческий конгресс 1: Перевод и образование
ЕГУ, Университет Жешова
Армения

Дополнительная информация

2019 Certificate of Proficiency / iTEP Academic- Core PBT Exam / Mastery Level-(CEFR C2) 2022
Certificate of Participation in Introductory Teacher Training Course on IELTS Teaching / British Council
Armenia 2021 “Teacher Training Course on IELTS Teaching”, British Council Armenia 2021 Training
Course on “Research Methods”, EUA 2020 DBMR 6-th Digital Conference on Massive Open Online Courses
2020 “Exploring Ways to Test Mediation and Pluricultural/ Plurilingual Skills in the Classroom”, Relang,
Online Event 2018 “Exploring the Cultural Iceberg: Culture through the Language Prism”, YSU

Публикации

Статья

Mediated Translation of Films: A Cross-Linguistic and Cross-Cultural Analysis of “Gone in 60 Seconds”

Markuhi Voskanyan, Lusine Sargsyan

Translation Studies: Theory and Practice 2024 98-108

Статья

Grammatical Features of Translating Bilateral International Treaties

Anna Khachatryan, Markuhi Voskanyan

Translation Studies: Theory and Practice 2022 5-16

Образовательный Руководство

Getting Experience in Interpretation

K.Karapetyan, M.Voskanyan, A.Karapetyan

2016 246
